

تاریخ دباچ: 18 اوگوس 2023م / 01 صفر 1445ھ



ISLAMIC • SAVIOUR • OBEDIENCE

خطبة جمعة

تاجوق:

"کأوتاماءن قرساوداراءن إسلام"

تربیتن :

اونیت خطبة، بہاکن قغوروسن مسجد

جابتن اگام إسلام سلاغور

" كأوتاماءن فرساوداراءن إسلام "

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا

1 ﴿١﴾

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ﴿١٠٤﴾²

مسلمين يغ درحمتي الله،

منبر جمعة قد هاري اين مپرو سيدغ جمعة سكالين
اكر سنتياس منيغكتكن كتقواءن كقد الله سبحانه وتعالى

¹ al-Nisa : 1.

² ali-Imran : 102.

دغن برسوڱگوه-سوڱگوه ملقساناکن قرينتهن دان
منيڱکلکن لارڱن. موده-مودهن کيت سما سلامت دري
مورکا دان عذاب نراک الله سبحانه وتعالی.

ماريله کيت مڱحياتي خطبة قد هاري اين يڱ برتاجوق
"کاوتامان فرساوداران اسلام."

حاضرين جمعة يڱ درحمتي الله سکلين،

ڦندکتن منجاک هوبوڱن، صلة الرحيم، کسفاکتن
دان فرقادوان دالم مشارکت ڦرلو دبوات منروسي عملن
مملهارا هوبوڱن بايق باکي منجامين کهيدوڦن هرموني
دان سجهترا. نبي محمد ﷺ بايق ممبري تلادن دالم باب
منجاک هوبوڱن هيڱک اورڱ يڱ ممبني اسلام جوک
مڱاکوئي کڦريبادين بکيندا دالم ملايني مريک کتيک
مپيرکن اجرن اسلام. مپمبوڱ تالي فرساوداران سسام
مسلم منجادي ساتو کواجيڦن بوات ستياڦ اومت اسلام.
اقابيل تالي کاسيه سايڱ برتاءوت، مک هوبوڱن
ککلوارگان، فرساوداران سرتا ڦرصحابتن داقت دينا
دغن بايق.

إسلام منکنکن کاسیه سایغ دان قرداماین کران مؤمن
یغ بائیق سنتیاس منجالینکن فرساودارائن دان
مغھیدو فکن صله الرحیم سقرتی سریغ برتگور ساف،
منزیارهی ایندیویدو یغ ساکیت دان کماتین، مندرما،
کونجوغ-مغونجوغ دان ممنوهی جمقوتن. مپدری کفنتیغ
سرتا بسرث منفعه ممقرکوکوهکن فرساودارائن، مک
دالم اسلام سسأورغ مسلم ایت تیدق دکیرا سمقورنا
ایمانش اقابیللا دی مروسقکن هوبوغن فرساودارائن
سسام اسلام.

اخوه اسلامیه مروفاکن نعمت دری کقواتن ایمان دان
کتقواءن یغ ملاهیرکن فراسائن کاسیه سایغ یغ مندالم،
راس سالیغ فرچای ممقرچایای دان حرمت-مغحرمتی،
سسام انسان یغ ترایکت دغن عقیده اسلامیة.
کسینمبوغن درقد فراسائن این ملاهیرکن کأخلاصن یغ
تیدق بربله بهائی اونتوق سالیغ منولوغ، برکاسیه سایغ،
سالیغ ممعافکن، ستیا کاون، قیابر دان سنتیاس براخلاق
مولیا. این جلس تیدق اکن اد اخوه تنقا ایمان دان تقوی
دان بگیتو جوگ سبالیقش.

بکیتو قنتیغش باکی کیت منجاگ فرساوداراءن دالم
اسلام. ماله، الله منجنجیکن کنجرن بسر کشد اورغ ۲ یغ
سنتیاس منجاگ دان مغو تاماکن هوبوغن برکناءن.
حدیث درقد أبو هريرة رضي الله عنه بهاوا رسول الله ﷺ
برسبدا:

...وَلَا تَبَاغَضُوا، وَلَا تَدَابَرُوا، وَكُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانًا

"...دان جاغنله سالیغ ممبنجی، دان جاغنله
ممو توسکن هوبوغن فرساوداراءن (اتاو برکونسقیراسی)
اکن تتای جادیله کامو سمو سباکای همبا الله یغ
برساودارا."

(روایة البخاري).

مسلمین یغ درحمتی الله،

مغمبیل کسمقن قد فرتمبوغن دوا کومقولن یغ
سالیغ مغمومت، منچلا دان مغمینا سماس کیمقین یغ
لالو، خطیب ایغین مهاجق حاضرین جمعة سکالین
سوقای دری ساعت این برهنتی دری ملاکوکن تیندقن دان
فرچاکقن یغ دلارغ اولیه اکام دالم اف جوک کأداءن.
ارتکن کمبالی تاءوتن اخوه سسام ساودارا سااسلام، بق

کات ققاته 'اير دچينچ تيدق اکن قوتوس'. خطيب جوگ مناصيحتکن سما جماعه سوقاي داقت منجاگ ادب، تاتاسوسيلا دان ساليغ معحرمتي انتارا ساتو سام لائين والاقون کقد مريک يغ برپيدا ايدولوگي قوليتيک دغن کيت. اوتاماکن اخوه اسلاميه برنديغ کتقسوبن يغ ملقاوسه يگ سغکوف معثيکن هوبوغن فرساوداراءن سسام اسلام ديق کران قريضاءن قندغن دان هلوان دالم قوليتيک کفرتين.

ماناکه يغ لبيه اوتام، ممقرتاهنکن هوبوغن صلة الرحيم دان اخوه اسلاميهکه اتاو ملبيه-لبيهکن قوليتيک يغ تيدق ماتغ؟ سهاروسش، ممقرتاهنکن فرساوداراءن اسلام ايت اداله لبيه اوتام درقد ممقرتاهنکن سيکف برقوليتيک يغ تيدق ماتغ. بهکن، جک برپيدا فکغن عقيدة سکاليقون، هوبوغن فرساوداراءن سسام مائسي تتف قرو دتروسکن دان دقليهارا. اينيله کأوتامان ادب دان اخلاق اجرن اسلام يغ موليا. جاغن قولاً کيت سسام کلوارگ، سانق ساودارا دان جيرن تتغک جادي قورق قريدا کران سيکف دان قنديرين قوليتيک يغ برپيدا. قوليتيک سبئرث اداله اينده دان چنتيق، تتافي تله

دچاچتکن اولیه ایندیویدو ۲ ترنتو مک کلیهتنله جیحیق
کران مغمنچورکن فرساودارائن، مغمیلکن ادب دان
اخلاق یغ بائیق بهکن منچتوسکن کجالا فتنه دان تیغو
دای.

حاضیرین یغ برهاکیا،

اومت اسلام داجر برلاق دادا دان بلاجر منریما
کیپاتان دالم سموا فرکارا ترماسوقله برقولیتیک یغ مان
ایان تیدق بولیه ترلالو برلبهین هیغک لوقا ادب سباکای
ساورغ مسلم. قریذان قنداقت لومره دالم کهیدوئن
کران الله سبحانه وتعالی منچیتاکن ماءنسی دغن عقل
فیکیرن بریذا. دالم مناغنی قریذان قنداقت این، فرکارا
اوتام فرلو دلاکوکن اداله مراعیکن قریذان قنداقت اتاو
قندغن اورغ لاین دغن ادب اوتام اتاو برسیکف تسمه،
یاءیت برلاق دادا. فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة
الماءیده ایات 13:

فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاصْفَحْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ

"مک معافکنله مریک دان لاقعکنله دادا کران
سسوئگوهش الله منچینتای اورغ ۲ یغ ملاکوکن
کباءیقن."

جاغن کیت ممبچی سسواتو فیهق اتس ککالهن تتای
تتف منجاگ فرساودارائن اسلام سفنجع ماس کران بایق
فایده دان گنجرن دجنجیکن الله سبحانه وتعالی.

عبدالله بن سلام رضي الله عنه مروایتکن بهاوا رسول
الله ﷺ برسبدا:

يَا أَيُّهَا النَّاسُ! أَفْشُوا السَّلَامَ، وَأَطْعِمُوا الطَّعَامَ، وَصَلُّوا
الْأَرْحَامَ، وَصَلُّوا بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ، تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ

"واهاي سكالين مائنسي! سيبركنله سلام، بريكنله
ماكنن، جالين صلة الرحيم، دان صلاتله قد مالم هاري
كتيك اورغ لاءين سدغ تيدور. مك كالين سموا اكن
ماسوق سورگ دغن سلامت."

(رواية ابن ماجه).

فمرينته اد اخلاق يغ قرلو دچونتوهي، رعيت جوگ اد
اخلاق يغ قرلو دلزيمي. اخلاق يغ اوتام اياله مملهارا
فرساودارائن اسلام. سجاوه مان فون كيت بريذا، ادب

دان اخلاق اکن مپاتوکن کیت. ایتوله توجوان اوتام نبی ﷺ دبغکیتکن. هیلغ فغیکوت سسبواه فرتی، فغیکوت بولیه دچاری. نامون، فوتوس هوبوغن صلة الرحیم دان فرساودارائن اسلام، ای اکن هیلغ دان تیدق موغکین داقت دکنتی.

حدیث درقد أبو بکرة رضي الله عنه بهاوا رسول الله ﷺ برسبدا:

مَا مِنْ ذَنْبٍ أَجْدَرُ أَنْ يُعَجَّلَ اللَّهُ تَعَالَى لِصَاحِبِهِ
الْعُقُوبَةَ فِي الدُّنْيَا - مَعَ مَا يَدَّخِرُ لَهُ فِي الْآخِرَةِ - مِثْلُ الْبَغْيِ
وَقَطِيعَةِ الرَّحِمِ

"تیدق اد دوسا یغ لیبیه فانتس دسکراکن بالسنتن باکی
قارا فلاکوٹ ددنیا برسام دوسا یغ دسیمقن اونتوقن
دأخیره؛ درقد قربواتن ظالیم دان مموتوس صلة الرحیم."
(روایة ابو داود).

حاضیرین جمعة یغ دکاسیہی سکلین،

مغاخيري خطبة قد هاري اين، ماريله کيت مغمبيل
ببراف اينتي فتي خطبة سباکاي قندوان کيت برسام
ياءيت:

1. اومت اسلام هندقله مگتاھوئي بهاوا منجاگ
ھوبوغن فرساوداراءن اسلام اداله فرکارا يغ ساغت
دتونتوت دان ساله ساتو درقد چابغ ايمان.
2. اومت اسلام هندقله ميقيني بهاوا اورغ يغ
سنتياس منجاگ فرساوداراءن اسلام دبريکن کلبين دان
کاوتامان دسيبي الله سبحانه وتعالی.
3. اومت اسلام هندقله مغمبيل قعاجرن بهاوا اورغ
يغ مموتوسکن هوبوغن فرساوداراءن اسلام تيدق اکن
ماسوق کدالم شرک.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ
إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ
تُرْحَمُونَ

"اورغ ۲ برايمان ايت سسوڱوھن برسواودارا. سبب
ايت دامايکنله (قرباءيقيه هوبوغن) انتارا کدوا ساودارامو

ايت دان تاكوتله ترهادف الله، سوقاي كامو منداقت
رحمة."

(الحجورات : 41-42).

بَارِكْ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ
بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلْ مِنِّي وَمِنْكُمْ
تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.

أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ الطَّيِّبَاتِ.
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ
الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ
بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

حاضرين يڻ درحمتي الله سكالين،

ماريله سام ۲ كيت برتقوى كقد الله سبحانه وتعالى
دغن ملاكوكن كطاعتن كقدان دان منجاءوهكن ديري درقد
قربواتن كجي دان معصية.

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ
وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ
أَجْمَعِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ وَيَا قَاضِيَ الْحِجَاتِ. اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَهْلِكَ الْكُفْرَةَ وَالْمُبْتَدِعَةَ وَالْمُشْرِكِينَ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ، وَنَسْأَلُكَ بِأَسْمَائِكَ الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى، أَنْ تَحْفَظَ بَعَيْنِ عِنَايَتِكَ الرَّبَّانِيَّةَ، وَبِحِفْظِ وَقَايَتِكَ الصَّمَدَانِيَّةَ، جَلَالَةَ مَلِكِنَا الْمُعْظَمِ، سُلْطَانَ سَلَغُورِ، سُلْطَانَ شَرَفِ الدِّينِ ادریس شاه الحج ابن المرحوم سُلْطَانَ صَلَاحِ الدِّينِ عبد العزيز شاه الحج. اللَّهُمَّ أَدِمِ الْعُونَ وَالْهِدَايَةَ وَالتَّوْفِيقَ، وَالصِّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِوَلِيِّ عَهْدِ سَلَغُورِ، تَغْكَو أَمِيرِ شَاهِ ابْنِ السُّلْطَانَ شَرَفِ الدِّينِ ادریس شاه الحج، فِي أَمْنٍ وَصَلَاحٍ وَعَافِيَةٍ بِمَنْكَ وَكَرَمِكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. اللَّهُمَّ أَطْلُ عُمْرَهُمَا مُصْلِحِينَ لِلْمَوْظُفِّينَ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبَلِّغْ مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرِّشَادِ.

يا الله، كورنياكنله فتونجوق كقد كامى اونتوق منديريكن صلاة فرض ليم وقتو سچارا برجماعة، منونايكن

زكاة ملالوئي لمباڱ زكاة سلاڱور، موقفڪن هرتا ملالوئي
قربادنن وقف سلاڱور دان مڱينفاقن هرتا قد تابوڱ انفاق
جارية اومت اسلام سلاڱور (تيجاري) دان كقد انق ۲ يتيم
ملالوئي يايسن اسلام دارالاحسان.

جاديڪنله ڪامي انتارا همبامو يڱ منجاڱ امانه. ڪواتڪن
ايمان ڪامي اڪر منجاءوهي قربواتن خيانه سرتا جاءوهڪن
ڪامي ترماسوق دالم ڪولوڱن يڱ مڱابايڪن تڱوڱجواب
دان جاءوهي نڪري دان نڪارا ڪامي درقد ڪهنچورن
دسببڪن قربواتن رسواه، ڦيليوڱن دان ساله ڪونا ڪواس.
سرهڪن تڱوڱجواب ميمڱين نڪارا ڪامي كقد همبامو يڱ
امانه دان جوجور سرتا تڪس لائي براني منڪقن ڪبزن
دان ملقساناڪن ڪعاديلن برلندسڪن شريعة. جاديڪنله يا
الله مسجد دان سوراو دنڪري سلاڱور رومه-رومهمو يڱ
امان، ممقرساتوڪن دان منجادي نادي ڪقواتن امة.

اللَّهُمَّ يَا دَافِعَ الْبَلَاءِ، اِدْفَعْ عَنَّا هَذَا الْوَبَاءَ وَالْبَلَاءَ وَالْمَرَضَ
وَالشَّدَائِدَ وَالْمِحْنَ، بِلُطْفِكَ يَا لَطِيفُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
قَدِيرٌ وَبِالْإِجَابَةِ جَدِيرٌ.

رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا

٧٤

رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴿٢١﴾
عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ
عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾
فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُواهُ عَلَىٰ نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ،
وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا
تَصْنَعُونَ.